

**DODATOK Č. 1**  
**K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**  
**Č. 041TT300027**

**ZMLUVNÉ STRANY**

**Poskytovateľ:** **Pôdohospodárska platobná agentúra**  
sídlo: Hraničná 12, 815 26 Bratislava  
IČO: 30 794 323  
štatutárny orgán: Mgr. Jozef Kiss, MA, generálny riaditeľ  
rozpočtová organizácia s pôsobnosťou podľa § 9 a nasl. zákona  
č. 280/2017 Z. z. v spojení s § 21 a nasl. zákona č. 523/2004 Z. z.  
  
(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

**Prijímateľ:** **AGRO - BIO HUBICE, a.s.**  
sídlo/~~trvalý pobyt~~: Hubice 8, 930 39 Hubice  
IČO/ ~~dátum narodenia~~: 34 108 491  
štatutárny orgán: Vladimír Tvaroška - predseda predstavenstva  
Réka Világi - člen predstavenstva  
kontaktné údaje - tel./~~fax~~/e-mail: +421/918 041 818,  
pivoda@exatagroup.sk  
registrácia: obchodný register Okresného súdu Trnava,  
oddiel: Sa, vložka č.: 44/T  
  
(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa spoločne označujú aj ako „**zmluvné strany**“).

Zmluvné strany sa v súlade s článkom 10, ods. 10.3 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 041TT300027 uzatvorenej dňa 01.07.2020 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí NFP“) dohodli na uzavretí tohto Dodatku č. 1 k Zmluve o poskytnutí NFP (ďalej len „Dodatok“) v nasledujúcom znení:

## Článok I. PREDMET DODATKU

1. **ČLÁNOK 4 VÝŠKA NFP, ods. 4.1 sa na základe Oznámenia z kontroly dokladov z obstarávania zo dňa 01.07.2021 po ukončení kontroly dokladov z obstarávania predložených v súlade s článkom 7, bodu 7.10 Zmluvy o poskytnutí NFP a Preskúmania oznámenia z kontroly dokladov z obstarávania zo dňa 12.04.2022 mení takto:**

4.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledovnom:

- a. **Celková výška oprávnených výdavkov na realizáciu Aktivít Projektu je: 667 252,50 EUR (slovom: šesťstošesťdesiatšesťtisícdeväťdesiatdva eur a päťdesiat centov).**
- b. **Výška spolufinancovania Aktivít Projektu z vlastných zdrojov Prijímateľa je: 333 626,25 EUR (slovom: tristotridsaťtritisícšesťstodvadsaťšesť eur a dvadsaťpäť centov).**
- c. **Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Prijímateľovi NFP maximálne v sume: 333 626,25 EUR (slovom: tristotridsaťtritisícšesťstodvadsaťšesť eur a dvadsaťpäť centov), čo predstavuje výšku podpory**  
50 % z celkových Oprávnených výdavkov v menej rozvinutých regiónoch,  
40% z celkových Oprávnených výdavkov v ostatných regiónov,  
z toho  
prostriedky EPFRV: 250 219,68 EUR,  
prostriedky ŠR SR : 83 406,57 EUR.

**Týmto ustanovením nie je dotknuté právo Poskytovateľa alebo iného oprávneného orgánu (napr. certifikačný orgán) vykonať finančnú opravu.**

2. **Mení sa PRÍLOHA č. 3 ZMLUVY - OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU tak, že sa nahrádza novou Prílohou č. 3 Oprávnené výdavky projektu po kontrole ~~V~~/O tabuľka 1b).**

## Článok II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento Dodatok č. 1 k Zmluve o poskytnutí NFP a jeho príloha (ďalej len „Dodatok“) sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP č. 041TT300027 zo dňa 01.07.2020.
2. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP, ktoré nie sú upravené týmto dodatkom, zostávajú platné a nezmenené.
3. Zmluvné strany berú na vedomie, že tento dodatok je povinne zverejňovaný na základe ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu dodatku nedošlo.

5. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka je dodatok účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv (<https://www.crz.gov.sk>).
6. Dodatok je vyhotovený v troch (3) rovnopisoch s platnosťou originálu, pričom po jeho uzavretí a zverejnení dostane Prijímateľ jeden (1) rovnopis a dva (2) rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu dodatku uloženého u Poskytovateľa.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, nepodpísali dodatok v núdzi ani za nápadne nevýhodných podmienok, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

**8. Neoddeliteľnou súčasťou dodatku je jeho príloha:**

Príloha č. 3 k Zmluve o poskytnutí NFP - Oprávnené výdavky projektu po kontrole VĽ/O tabuľka 1b).

V Bratislave dňa: .....

V Hubiciach dňa: .....

Za Poskytovateľa:

Za Prijímateľa:

.....  
Mgr. Jozef Kiss, MA - generálny riaditeľ  
**Pôdohospodárska platobná agentúra**

.....  
Vladimír Tvaroška - predseda predstavenstva  
**AGRO - BIO HUBICE, a.s.**

.....  
Réka Világi - člen predstavenstva  
**AGRO - BIO HUBICE, a.s.**

## Príloha č. 3

Tabuľka č. 1b)

## OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU PO KONTROLE VŔOIO

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miesta)	2020 - 2023									
	2020	2021	2022	2023	2024	Roky spolu	Sankcia	Korekcia	Roky spolu po korekcií a sankcií	
1. Oprávnené výdavky spolu	999 626,00	0,00	0,00	0,00	0,00	999 635,00	889 670,00	222 417,50	109 965,00	667 252,50
2. Neoprávnené výdavky spolu										222 417,50
3. Celkové výdavky spolu (1+2)	999 626,00	0,00	0,00	0,00	0,00	999 635,00				889 670,00

Rozpis oprávnených výdavkov		2020 - 2023											
(v EUR na 2 desatinné miesta)	Jednotková cena	Množstvo	Celkom v EUR	2020	2021	2022	2023	2024	Spolu	vysúťažená suma celkom v EUR	Sankcia	Korekcia (vyplnía PPA)	Suma po korekcií a sankcií
1	Pivotový zaviažovač 355 m	75 091,00	1,00	75 091,00	75 091,00				75 091,00	66 830,00	16 707,50	8 261,00	50 122,50
2	Pivotový zaviažovač 400 m	83 388,00	1,00	83 388,00	83 388,00				83 388,00	74 215,00	18 553,75	9 173,00	55 661,25
3	Pivotový zaviažovač 415 m	87 808,00	1,00	87 808,00	87 808,00				87 808,00	78 150,00	19 537,50	9 658,00	58 612,50
4	Pivotový zaviažovač 400 m	83 388,00	1,00	83 388,00	83 388,00				83 388,00	74 215,00	18 553,75	9 173,00	55 661,25
5	Pivotový zaviažovač 325 m	73 918,00	1,00	73 918,00	73 918,00				73 918,00	65 785,00	16 446,25	8 133,00	49 338,75
6	Pivotový zaviažovač 315 m	71 038,00	1,00	71 038,00	71 038,00				71 038,00	63 225,00	15 806,25	7 813,00	47 418,75
7	Pivotový zaviažovač 280 m	64 978,00	1,00	64 978,00	64 978,00				64 978,00	57 830,00	14 457,50	7 157,00	43 372,50
8	Pivotový zaviažovač 465 m	95 476,00	1,00	95 476,00	95 476,00				95 476,00	84 975,00	21 243,75	10 501,00	63 731,25
9	Pivotový zaviažovač 415 m	87 808,00	1,00	87 808,00	87 808,00				87 808,00	78 150,00	19 537,50	9 658,00	58 612,50
10	Pivotový zaviažovač 450 m	93 448,00	1,00	93 448,00	93 448,00				93 448,00	83 170,00	20 792,50	10 278,00	62 377,50
11	Pivotový zaviažovač 450 m	93 448,00	1,00	93 448,00	93 448,00				93 448,00	83 170,00	20 792,50	10 278,00	62 377,50
12	Pivotový zaviažovač 420 m	89 837,00	1,00	89 837,00	89 837,00				89 837,00	79 955,00	19 988,75	9 882,00	59 966,25